

## Feuille parents-enfants pour Chabbath

édité par  Torah-Box.com

### Terouma

1

### LA PARACHA

A

#### Êtes-vous un pro de la Paracha ?

- Qu'est-ce que le Kiyor ?

*des mains et des pieds*  
< L'ustensile dans lequel se trouve l'eau utilisée pour le lavage

- A quel événement la construction du Michkan fait-elle suite ?

< À la faute du veau d'or

- Comment s'appellent les deux silhouettes qui surplombent le Aron ?

< les Kerouvim, ou chérubins

B

#### DVAR TORAH

Le Aron - l'arche - est constitué de trois boîtiers imbriqués les uns dans les autres : le boîtier intérieur et le boîtier extérieur sont en or, tandis que celui du milieu est fait de bois. Pourquoi Hachem n'a-t-il pas demandé à ce que cet objet, le plus saint du Michkan, soit constitué exclusivement d'or ? Le Daat Zekéim explique que cela aurait été physiquement trop lourd à porter pour les Bné Israël. Hachem était prêt à réduire la valeur matérielle du Aron pour faciliter le transport de cet objet. Nous apprenons de là à nous soucier du bien-être des gens qui nous entourent.

C

#### JOUONS !

##### Inversez les termes de la question afin d'en trouver la réponse.

Nous avons une odeur nauséabonde ; on nous congèle à l'extérieur du Michkan.

(Les encens)

Je suis détruit par les Bné Israël dans la forêt, sur ordre d'Hachem.

(le Michkan)

Je ne sais pas faire grand-chose, et on n'a pas fait appel à moi pour la construction du Michkan.

(Betsalel)

D

#### A VOTRE TOUR

1. Donnez un titre au Dvar Torah.
2. A votre avis, quels sont les trois mots-clefs de ce Dvar Torah ?
3. Résumez le Dvar Torah en incluant les mots Aron, lourd, Hachem, moins cher.
4. Demander à votre voisin de droite de vous rendre un service, tout en l'avertissant de tous les risques encourus.

Ex : "Passe-moi le sel. Attention à ce qu'il ne se renverse pas sur toi, veille à ne pas renverser un verre lorsque tu tends la main, vérifie que le bouchon est bien fermé...")

E

#### VRAI OU FAUX ?

- Le Mizbéa'h haNe'hochet (en cuivre) se trouve dans la Cour.  
*les Kerouvim, ou chérubins* <
- Les Bné Israël ont du mal à donner de l'argent et des pierres précieuses pour la construction du Michkan.  
*faux* <

- La Menora est faite d'un seul bloc d'or.

< vrai



Dans notre Paracha, Hachem laisse Moché Rabbénu essayer de construire la Menora sans lui donner d'instructions précises. Il ne lui accordera le miracle de la réussite qu'au bout de plusieurs tentatives infructueuses.

Le Sfat Emet explique que cet épisode symbolise nos efforts dans l'étude de la Torah, et dans la vie en général : ce n'est qu'après un investissement de notre part qu'Hachem orchestre pour nous le miracle de la réussite, s'il est bon pour nous.

### A

## QU'AVEZ-VOUS COMPRIS ?

### A. Si Hachem ne nous fait pas réussir du premier coup, c'est parce que :

1. Nous ne valons pas la peine de réussir.
2. Réussir serait certainement trop mauvais pour nous.
3. Il veut parfois nous récompenser pour nos efforts.

*Réponse 3*

### B. Quelle est la pire façon de réagir si l'on ne comprend pas ce que l'on est en train d'étudier ?

*(fermer le livre, arrêter d'étudier, dire que la Torah n'est pas faite pour des gens comme nous, critiquer ceux qui y arrivent...)*

### C. Quelle est la meilleure façon d'aborder une étude que l'on ne comprend pas ?

*(demander de l'aide, laisser reposer puis y revenir plus tard, prier pour obtenir de la compréhension, revoir encore et encore...)*

*(Pour 2 et 3, si votre réponse correspond à l'une de celles proposées, +2. Sinon, +1)*

### B

## DÉFIS

### 1. Pour s'amuser

1. Les convives essaient de résoudre l'énigme suivante, tandis que le meneur de jeu insiste pour leur donner la réponse tout de suite. Le convive qui donnera sa langue au chat a perdu.

Chmouel a 10 ans et Yedidia a la moitié de son âge. Quand Pierre sera 10 fois plus âgé, quel âge aura Paul ?

*(95 ans)*

2. Répétez la phrase suivante le plus vite possible, en inversant les R et les L. C'est celui qui éprouve le plus de difficultés qui gagne !

*« La Roll's Royce roule avec une lenteur ridicule le long de la rivière marseillaise. »*

### 2. Parlons-en

Quel est l'intérêt de faire des efforts ? Pourquoi Hachem ne nous accorde-t-il pas toujours une réussite immédiate ?

# SHA BA TIK

3

JEUX

## A QUI SUIS-JE ?

- Etre de moi avec quelqu'un, c'est être son acolyte.
- Si vous me vendez, vous êtes un traître.
- Je décore le front de certains.
- On m'utilise pour allumer la Menora.

< *méche*

## B CHARADE (JEU COLLECTIF)

- Mon premier est ce qu'on fait à quelqu'un d'autre quand on lui parle. < *dit*
- Mon deuxième est une couleur. < *vert*
- Mon troisième est un instrument de musique utilisé lors de guerres tout au long de l'histoire. < *cor*
- Mon quatrième est l'expression de dégoût. < *bah*
- Si mon cinquième est faux, ça fait mal aux oreilles. < *note*
- Mon tout est apporté sur le Mizbéa'h. < *divers Korbanot*

## C INTERVIEW NI OUI NI NON

Interviewez un Ben Israël qui a eu la joie de contribuer financièrement à la construction du Michkan, sans utiliser les mots "oui" et "non".  
Imitez différents styles sociaux

(*riche, snob, généralement radin, faussement humble...*)

## D MULTIMOTS

Citez les ustensiles du Michkan.

(*Aron, Menorah, Choul'han, Mizbéa'h hazahav, Mizbéa'h haNe'hochet, Kiyor...*)

## E MOKISKASH

Le chef de table doit faire deviner chacun des mots suivants aux convives, qui n'ont le droit de poser que des questions dont la réponse est "oui" ou "non".

Michkan / Choul'han / Aholiav

## F INTERVIEW

Interviewez un esclave qui veut rester chez son maître. Il n'a pas le droit d'utiliser les mots "oui" et "non".

## G CHASSEZ L'INTRUS

7, 12, 2, 9

< (*9 : il ne correspond à rien pour les ustensiles du Michkan. La Menorah a 7 branches, il y a 12 pains, et 2 Kerouvim.*)

Commandez un livret sur [www.torah-box.com/livres](http://www.torah-box.com/livres)



C'est l'histoire d'un roi qui tient à récompenser son sujet le plus vaillant. Pour cela, il lance une annonce : "quiconque gravira jusqu'en haut l'échelle nouvellement érigée remportera un prix constitué de diamants et de pierres précieuses."

Evidemment, tous les hommes du royaume se précipitent vers l'édifice. Ils font la queue avec impatience.

Un jeune sujet monte. Il gravit dix, vingt, trente, quarante échelons... Puis redescend, effrayé. Un autre le suit. Il en gravit encore davantage, mais à son tour, reprend la direction du sol assez rapidement.

Le roi regarde ainsi chacun de ces messieurs si valeureux, mais il constate avec déception que le courage les quitte tous, plus ou moins vite.

C'est alors qu'Arié pose le pied sur le premier échelon. Puis le deuxième... Il monte, monte – et, sous un tonnerre d'applaudissements, atteint le sommet de l'échelle.

Il redescend, le poing levé en signe de victoire, un sourire triomphant éclairant son visage.

- Ah, mon roi, sourit-il. Merci pour votre coup de pouce.

- Hein ? S'étonne la foule. Mais le roi ne l'a pas aidé ! Il était là, debout à le regarder. De quoi parle-t-il ?

## A DEVINEZ

*Quelle est la suite la plus drôle ?*

*Quelle est la suite la plus probable ?*

## SUITE DE L'HISTOIRE

Le roi se racle la gorge et se tourne vers l'assemblée.

- Les dix derniers échelons étaient équipés d'une force magnétique capable d'attirer n'importe quelle

## B ZEXPERTS

• *Pourquoi le roi érige-t-il cette échelle ?*

• *Qu'est-ce qui facilite l'escalade au niveau des derniers échelons ?*

• *Est-ce que tous les citoyens ont pu profiter de cette aide du roi ?*

matière – même un corps humain ! En fait, arrivé à un certain point, notre ami Arié n'a plus eu besoin de faire d'effort : il a été porté par le courant. J'avais ajouté ce petit réglage pour faciliter les choses, et c'est pour cela qu'il me remercie.

## C IMAGINEZ

*Citez des cas où vous avez senti que, comme ce roi avec l'échelle, Hachem vous facilitait la tâche.*

Envoyez-nous vos commentaires sur [www.torah-box.com/shabatik](http://www.torah-box.com/shabatik)

Shabatik est une publication hebdomadaire éditée par l'association Torah-Box

Textes : Yémima Guedj | Mise en page : Cynthia Sebbah | Responsable : Rav Michael Allouche